

¿Que es USIIS?

Es el Sistema de Información de Inmunizaciones de Utah.

Es un sistema computarizado y confidencial que mantiene los archivos o registros de vacunación de los residentes del estado de Utah. Este sistema combina los archivos o registros de vacunación de distintos proveedores en un solo lugar.

Línea telefónica de atención de USIIS

Lunes a Jueves, de 7:00 a.m. a las 6:00 p.m.
801-538-3440 o 1-800-678-3440

Programa de Vacunación de Utah

Lunes a Jueves, de 7:00 a.m. a las 6:00 p.m.
801-538-9450 o 1-800-275-0659
Fax: 801-538-9440 | email: immunize@utah.gov

www.usiis.org



P.O. Box 142001 | Salt Lake City, Utah 84114
801.538.9450 | Fax: 801-538-9440 | www.usiis.org



Guía para Padres

USIIS

Sistema de Información de Inmunizaciones de Utah

Departamento de Salud de Utah

www.usiis.org

USIIS combina los archivos y registros de vacunación de múltiples proveedores en un solo sitio central para que un niño tenga una historia de vacunación confiable.



¿Como USIIS le puede ayudar?

USIIS ayuda a las familias que frecuentemente se mudan o que tienen varios proveedores de cuidados de salud a llevar un control de sus vacunas, esto asegura que los niños obtengan sus vacunas de una manera oportuna para la escuela o para el cuidado del niño. Además usted puede obtener una copia impresa de los registros de vacunas.



¿Que tipo de información provee USIIS?

USIIS archiva el nombre, la fecha de nacimiento y la dirección de la persona, los tipos de vacunas y las fechas en las que fueron administradas y el nombre del proveedor de salud o de la clínica en donde fueron administradas estas vacunas.

¿Cómo funciona esto?

Su proveedor de cuidados de salud o la clínica deben inscribirse como un proveedor en USIIS. Los archivos o registros de vacunación pueden venir de cualquiera de las siguientes fuentes:

- ▶ Archivos o registros de nacimiento llevados por el Departamento de Salud de Utah
- ▶ Un proveedor de cuidados de salud participante del programa de USIIS cuando un miembro de la familia reciba cualquier tipo de vacunas
- ▶ Un plan de salud o un programa de salud pública.

¿Se mantiene esta información de manera confidencial?

Si, USIIS cumple con las leyes federales y estatales con respecto a la privacidad de los pacientes. Solo



miembros autorizados, como por ejemplo los proveedores de cuidado de salud, los planes de salud, las escuelas, los programas de la primera infancia y los programas públicos tienen acceso a USIIS. Los miembros deben firmar un convenio y seguir las estrictas normas referentes a la confidencialidad y a la seguridad.

¿Como es compartida esta información?

Los archivos o registros de vacunación solamente serán compartido con miembros autorizados como aquellos que fueron nombrados anteriormente, al menos que usted elija retirarse de USIIS.

Si usted desea retirar algún miembro de su familia de USIIS, usted debe introducir una forma de retiro al Programa de Vacunación de Utah. Esta forma está disponible en la página de Internet de USIIS: **www.usiis.org**.

¿Puedo yo obtener información sobre las vacunas en USIIS?

Si, usted debe ser un padre o un representante legal del niño cuyos archivos o registros que usted está solicitando, o usted debe tener la edad legal para solicitar sus propio archivo o registros. Complete la forma de "Permiso para obtener información" ("Release of Information") localizada en la página de Internet de USIIS y envíela al Programa de Vacunación de Utah por correo, por fax o por correo electrónico.